

ittitiani. &c.

Edificarse, tomando exemplo de otro. tetechnica. tetechniquitta.

Edificar yglesia. ni, teupancalquetza. ni, teupan calchiua.

Edificada yglesia. teupancalquetzalli.

Edificador tal. teupancalquetzqui. teupan calchiuhqui.

Edificacion de yglesia. teupan calquetzaliztli. teupanchiualiztli.

Edificar de boueda. nitla, tetzopa.

Edificacion tal. tlatetzopaliztli.

Edificador afsi. tlatetzopqui.

Edificio de boueda. tlatetzoptli.

EL, o ella [pronombre] ye. yehua. yehuatl. euatl.

Elada o yelo. cetl.

Elar. ceuetzi.

Elarme de frio. ni, cecmiqui.

Elado afsi. cecmicqui.

Elada cosa. cequaloc. ceuiloc. ceuechililoc.

Elado trigo o mayz. patzauac. tlaulpatzactic. patzactic.

Elarse las plantas. cequalo. ceuechililo. ceuilo.

El que es desta manera o desta condicion. ynaquin yuhquiy.

Elecion. teixquetzaliztli. tlaixquetzaliztli. tepepenaliztli. temapilhuiliztli.

Elecion hazer. busca elegir.

Electo. busca elegido.

Elegante persona en hablar. tecpillatoa. nematcatlatoa. motlatolimati. motlatolimatqui. motlatolimatini.

Elegancia tal. tecpillatoliztli. nematcatlatoliztli. netlatolimatiliztli.

Elegantemente afsi. tecpillatoliztica. nematcatlatoliztica. netlatolimatiliztica.

Elegante plastica. tecpillatolli. nematcatlatolli. netlatolimatiliztli.

Elegante y galana cosa. tlayecchichiuhitli. tlamauizchichiuhitli.

Elegancia afsi. tlayecchichiualiztli. tlamauizchichiualiztli.

Elegantemente afsi. tlayecchichiualiztica. tlamauizchichiualiztica.

Elegir o escojer. nite, ixicquetza. nite, pepena. nite, mapilhuia.

Elegido. tlaixquetzalli. tlaixquetztli. tlapepentli. tlapepenalli.

Elegidor. tlaixquetzani. tlaixquetzqui. tepepenani. tepepenqui.

Elemento. lo mesmo. vel. tlapauhcaoyotl.

El mesmo. [scilicet.] lo hizo odixo. vel yehuatl. vel ynoma.

El mesmo. s. es el que lo torno a hazer o a dezir.

yeye. çan yee. çan yeeuatl çanyenoye.

Eloquentemente hablar. ni, tecpillatoa. ni, nematcatlatoa. nino, tlatolimati.

Eloquente persona en hablar. busca elegante en hablar.

El primero delos que estan en orden en pie. tlayacatiticac. yacatticac. tlapuualtiticac. teyacanticac. quiyacatiticac.

El segundo delos tales. tlaoncayotiticac.

El primero delos que estan asentados por orden. tlayacatitica. yacattica. teyacantica. quipeualtitica. quiyacatitica.

El segundo delos tales. tlaoncayotitica. teoncayotitica.

El q̄ tiene estrecho gazonate, y aesta causa come poco apoco. cocotzultic

El que no quisiere. yn aquin aciaz.

El que haze algo. yn itla ay. yn itla quichiua.

El que no quisiere ser corregido. in amonotzallani in amonotztiani.

El que no se quiere yr. yn ayaznequi.

El que no quiere que le manden cosa alguna. amonauatilmati.

¶ Embaçar y marauillarse de espanto. nin, içauia. nino, tetzauia. nino, cuiuiuetzi. niuhcatlamati.

Embaçado afsi. miçauiqui. motetzauiqui. mocuiuiuetzqui. yuhcantlamatqui.

Embaidor. teixcuetpani.

Embaimiento. teixcuetpaliztli.

Embadurnarme. ninuça.

Embaraçar a otro, impedirle. nite, elleltia. nite, tlaçaualtia. nite, mocuiua.

Embaraçado afsi. tlaelleltilli. tlatlacaualtilli. tlamociuilli.

Embaraço tal. teelleltiliztli. tetlacaualtiliztli. temociuiliztli.

Embaraçarse. nin, elleltia. nino, tlaçaualtia. ninomociuia.

Embaraçado afsi. melleltiqui. motlacaualtiqui. momociuiqui.

Embaraço tal. neelleltiliztli. netlacaualtiliztli. nemociuiliztli.

Embarbascar. nitla, apauia.

Embarbascado. tlaapauilli.

Embarbascador. tlaapauiani. tlaapauiqui.

Embarcar a otro. nite, acalaquia. acalco nitetlalia.

Embarcadero. acaltecoya.

Embarcador. teacalaqui. teacalaquiqui. teacalaquiani. acalco tetlali. acalcotetlaliani. acalco tetlali-qui.

Embarçarse. nin, acalaquia. acalco nicalaqui. acalco ninotlalia.

Embarcar, meter algo en el nauio. nitla, acaltema. acalco nitlacalaquia.